

DATOS DE LA EMBARCACIÓN / VESSEL DETAILS

Nombre del barco <i>Vessel name</i>		Matrícula <i>Registration number</i>		Eslora <i>Length</i>		Manga <i>Beam</i>		Calado <i>Draft</i>	
Bandera <i>Flag</i>		Puerto base <i>Home port</i>		Puerto matriculación <i>Port of registry</i>		Tonelaje <i>Tonnage</i>		Material <i>Hull material</i>	
Marca del barco <i>Vessel brand</i>		Modelo del barco <i>Vessel model</i>		Año de construcción <i>Year of build</i>		Color <i>Hull colour</i>		Nº palos <i>Nº of masts</i>	
Marca del motor <i>Engine brand</i>		Nº de motores <i>Nº of engines</i>		Potencia del motor <i>Engine power</i>		VHF <input type="checkbox"/>		Radar <input type="checkbox"/>	
Radio <input type="checkbox"/>		Compañía seguro <i>Insurance company</i>		Número de póliza <i>Policy number</i>		Fecha caducidad seguro <i>Insurance expiry date</i>			

DATOS DEL PROPIETARIO / OWNER DETAILS

Nombre del propietario <i>Owner name</i>	
DNI/Pasaporte/CIF <i>ID/Passport/Fiscal number</i>	Nacionalidad <i>Nationality</i>
Dirección <i>Address</i>	Población <i>Town</i>
Código postal <i>Post code</i>	País <i>Country</i>
Teléfono <i>Telephone</i>	Fecha de nacimiento <i>Date of birth</i>
e-mail	

DATOS DEL CAPITÁN / SKIPPER DETAILS

Nombre del capitán <i>Skipper name</i>	
DNI/Pasaporte <i>ID/Passport</i>	Nacionalidad <i>Nationality</i>
Dirección <i>Address</i>	Población <i>Town</i>
Código postal <i>Post code</i>	País <i>Country</i>
Teléfono <i>Telephone</i>	Fecha de nacimiento <i>Date of birth</i>
e-mail	

MOVIMIENTOS / MOVEMENTS

Fecha de llegada <i>Arrival date</i>	Puerto de procedencia <i>Previous port visited</i>	Número de tripulantes <i>Crew number</i>	
Fecha de salida <i>Departure date</i>	Puerto de destino <i>Next port to visit</i>	Atraque <i>Berth</i>	Tarjeta <i>Key card</i>

Solicita el servicio de uso de las aguas o terrenos del puerto para la embarcación que se describe a continuación y en la forma que se autorice, se compromete a cumplir las prescripciones del Reglamento del puerto, del cual tiene conocimiento, acepta las responsabilidades o sanciones a que de lugar en caso de incumplimiento y se compromete igualmente a pagar el importe de las tarifas correspondientes, sometiéndose expresamente a la jurisdicción de los Juzgados, Tribunales y Autoridades de la Provincia de Santa Cruz de Tenerife con renuncia a cualquier fuero propio que pudiera corresponderle, para todas cuantas cuestiones se susciten con motivo del cumplimiento o interpretación de esta solicitud, siendo de su cargo el pago de los costos judiciales y honorarios de los Letrados aunque la intervención de dichos profesionales no fuese necesaria o preceptiva.

- En caso de prórroga, deberá solicitarse al menos 24 horas antes de que expire la plaza concedida.
- Los pagos se efectuarán por adelantado, debiendo avisar 24 horas antes de la salida a efectos de la liquidación final.

I hereby request a berthing service for the vessel described above and both understand and agree to comply with the Port Regulations, these having been made available to me. In the event of a lack of compliance, I consent to submitting to the courts and tribunals of Santa Cruz de Tenerife; renouncing any privilege to which I might be entitled and paying all corresponding costs and expenses, extending to both legal costs and out of court costs, lawyers and procurators fees, even if the intervention of these parties is not compulsory.

- In the case of extending a stay, this should be arranged min. 24 hours before the previous contract expires.
- Payment should be made in advance and departures announced 24 hours beforehand in order to settle accounts.

Firma capitán | *Skipper signature:*

Fecha | *Date:*

Declaro bajo mi responsabilidad que los datos son verdaderos.
I hereby declare that all the given information is correct and true.

Nombre y Apellidos <i>Name and Surname</i>	Nacionalidad <i>Nationality</i>	Fecha de nacimiento <i>Date of birth</i>	DNI / Pasaporte <i>ID / Passport</i>
1			
2			
3			
4			
5			
6			
7			
8			
9			
10			
11			
12			
13			
14			
15			

INFORMACIÓN SOBRE PROTECCIÓN DE DATOS

Responsable: El responsable del tratamiento es PUERTO CALERO MARINAS SL Y REAL NUEVO CLUB NAUTICO SANTA CRUZ DE LA PALMA UTE, EDIFICIO ANTIGUO VARADERO S/N (URB. PUERTO CALERO), 35571, YAIZA (LAS PALMAS).

Finalidad: Formalizar su inscripción, envío de información, respuesta a sus consultas y peticiones, mientras dure nuestra relación.

Legitimación: Consentimiento del interesado.

Destinatarios: No se cederán datos a terceros salvo obligación legal.

Derechos: Puede ejercer sus derechos de acceso, rectificación, supresión y portabilidad de sus datos, y la limitación u oposición al tratamiento utilizando nuestro PORTAL DE EJERCICIO DE DERECHOS, en <https://www.adelopd.com/portalderechos/puerto-calero-marinas-sl-y-real-nuevo-club-nautico-santa-cruz-de-la-palma-ute>. En caso de disconformidad con el tratamiento, también tiene derecho a presentar una reclamación ante la Agencia Española de Protección de Datos.

Más información: <https://www.adelopd.com/privacidad/puerto-calero-marinas-sl-y-real-nuevo-club-nautico-santa-cruz-de-la-palma-ute>

INFORMATION ON DATA PROTECTION

Responsible: The data controller is PUERTO CALERO MARINAS SL Y REAL NUEVO CLUB NAUTICO SANTA CRUZ DE LA PALMA UTE, EDIFICIO ANTIGUO VARADERO S/N (URB. PUERTO CALERO), 35571, YAIZA (LAS PALMAS).

Purpose: To formalize your registration, send information, answer your queries and requests, while our relationship lasts.

Legitimation: Consent of the person concerned.

Recipients: No data will be transferred to third parties unless legally required.

Rights: You can exercise your rights of access, rectification, deletion and portability of your data, and the limitation or opposition to the treatment using our PORTAL OF EXERCISE OF RIGHTS, in <https://www.adelopd.com/portalderechos/puerto-calero-marinas-sl-y-real-nuevo-club-nautico-santa-cruz-de-la-palma-ute>. In case of disagreement with the processing, you also have the right to file a complaint with the Spanish Data Protection Agency.

More information: <https://www.adelopd.com/privacidad/puerto-calero-marinas-sl-y-real-nuevo-club-nautico-santa-cruz-de-la-palma-ute>